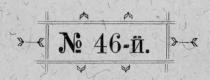
# TAMБОВСКІЯ Enapxiaльныя Въдомости.



издание еженедъльное.



20-го Ноября 1909 года.



ТАМБОВЪ.

Электро-Типографія Губернскаго Правленія.



# ЕЖЕНЕДЪЛЬНОЕ ИЗДАНІЕ.

# Высочайшій приказъ.

Высочайшимъ приказомъ по гражданскому въдомству, отъ 29 октября 1909 года за № 74, произведены, за выслугу лътъ, со старшинствомъ: изъ губернскихъ въ коллежские секретари—столоначальникъ Тамбовской Духовной Консисторіи Василій Алабовскій, съ 5 іюля 1909 г.; изъ коллежскихъ регистраторовъ, въ губернскіе секретари—секретарь при Тамбовскомъ епархіальномъ Архіерев Николай Черньевскій—со 2 іюня 1909 г. и въ

коллежский ресистраторы, канцелярскій служитель Тамбовской Духовной Консисторіи Василій Полянскій—съ 20 марта 1908 г.

#### ЕПАРХІАЛЬНЫЯ РАСПОРЯЖЕНІЯ И ИЗВЪСТІЯ.

Опредоллены: на діаконское місто къ церкви с. Васильевскаго, 7-го Тамбовскаго округа, исаломщикъ — діаконъ того же села Павелъ Крыловъ, 10 ноября; на исаломщическія міста— къ церкви с. Бахтызина, Темниковскаго у., и. д., безмістный исаломщикъ Петръ Новицкій, 10 ноября; къ церкви с. Иловай-Рождественскаго, Козловскаго у., окончившій курсъ Тамбовской Духовной Семинаріи Илья Феофилактовъ, 11 ноября; къ церкви с. Васильевскаго, 7 Тамбовскаго округа, заштатный діаконъ Енисейской епархіи Василій Боголюбовъ, 10 ноября.

Перемъщено исаломщикъ с. Вялсъ, Елатомскаго у., Алексъй Васильевскій въ церкви с. Ялтунова, Шацваго у., 29 овтября.

Усоленъ за штатъ, согласно прошенію, діаконъ с. Въряева, Елатомскаго у., Петръ Архангельскій, 9 ноября.

Уволенг от должности, по бользни, псаломщивъ с. Ялтунова, Шацкаго у., Александръ Васильевскій, 29 октября.

Исключаются изъ списновъ: за смертію діаконъ с. Васильевенаго, 7 Тамбовскаго округа, Миханлъ Шестановъ 30 л., умеръ, состоя на службъ, 20 октября; въ семействъ остались жена и трое дѣтей; діаконъ Пятницкой церкви г. Усмани, Миханлъ Ивановскій 62 л., умеръ, состоя на службъ, 6 ноября; за увольненіемъ изъ духовнаго въдомства, въ административномъ порядкъ, исаломщикъ с. Грибоъдова, Моршанскаго у., Василій Архангельскій, 24 октября.

### Архипастырская благодарность.

Объявляется Архипастырская благодарность Его Преосвященства, Преосвященнъйшаго Иннокентія, Епископа Тамбовскаго и Шацкаго, прихожанину церкви с. Дубовицкаго, Борисоглъбскаго увзда, дворянину Николаю Авксентвеву зз помертвованіе имъ 330 р. на пріобрътеніе новаго колокола для приходскаго храма.

### списокъ

свобо Дныхъ священно-церковно-служительскихъ мѣстъ по Тамбовской епархіи.

#### Священническія мъста:

- 1) При церкви с. Вялсы, Елатомскаго у.
- 2) При церкви с. Веселаго, Моршанскаго у.
- 3) При церкви с. Церлева, Елатомскаго у.
- 4) При церкви с. Потацьева, Елатомскаго у.

#### Діаконскія м'вста:

- 1) При церкви с. Чащина, Борисоглъб. у.
- 2) При церкви с. Въряева, Елатомскаго уъзда, свободно съ 9 ноября; причта по штату положено: священникъ, діаконъ и псаломщикъ; земли 33 дес., д. м. п. 1483.
- 3) При Пятницкой церкви г. Усмани, свободно съ 10 ноября; причта по штату положено: священникъ, діакоиъ и псаломщикъ; земли 51 дес., д. м. п. 944.

#### Псаломщическія мъста:

- 1) При Тюремной церкви г. Спасска.
- 2) При церкви с. Нащекина, Кирсановскаго у.

- 3) При цервии с. Караванна, Кирсанов. у.
- 4) При церкви с. Грибовдова, Маршанскаго у.
- 5) При церкви с. Широмасова, Темниковскаго у.

от атойм жхжиодителичио-онномонией-ониошина жхжий одов

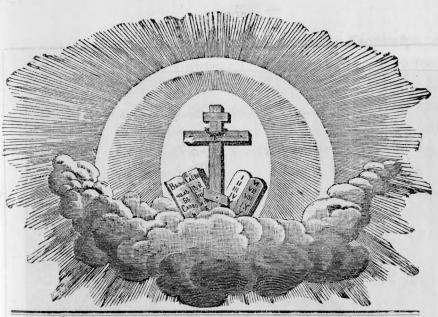
6) При церкви с. Вилсы, Елатомскаго у.

Содвржанте. Отдълъ оффиціальный. І. Высочайній приказъ. П. Епархіальныя распоряженія и извъстія. Ш. Списовъ свободныхъ священно-церковно-служительскихъ иъстъ по Тамбов-кой епархіи.

C History with the second at 1

Редакторъ, Секретарь Консисторін А. Андрієвскій.

Ценворъ, Протојерей П. Успенский.



# № 46. ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ 1909 г.

# Боголюбскій Тишениновскій общежительный женскій монастырь при сель Оржевкь, Кирсановскаго увзда, Тамбовской епархіи.

(Историческій очеркъ).

(Продолженіе).

### III. Тишениновскій Боголюбскій женскій монастырь.

(1881 г.—1910-й г.).

Принявъ въ свои руки бразды правленія, вновь утвержденная начальница стала продолжать дѣло благоустройства обители, начатое предшественницей. Все свое стараніе она приложила, чтобы на сколько возможно скорѣе окончить постройку каменнаго собора и освятить его. Несмотря на всѣ трудности, несмотря на препятствія и недостатки, ко-



Тишениновскій Боголюбскій женскій монастырь (1881—1910 г.).

торые задерживали постройку собора, благодаря содъйствію благотворителей, соборъ быль окончень. И вотъ, насталь давно желанный день освященія его. 17-го іюня 1879 г. прибыль въ обитель Преосвященный Палладій II, чтобъ совершить торжественно освященіе собора. Архіерейское служеніе привлекло массу народа.

Но въ это время былъ освященъ только главный придълъ каменнаго собора, въ честь главной святыни—Боголюбскія иконы Божіей Матери. Остальные два придъла еще не были готовы.

Остановимся пока и опишемъ главную святыню обители—*Воголюбскую икону Божіей Матери*.

Боголюбская икона Божіей Матери была подарена для Тишениновскаго монастыря въ 1864 году Московскою купчихою Татіаною Дмитріевной Зотовой, о чемъ гласитъ надпись, сдѣланная на задней сторонѣ иконы: "1864 г. іюля 11 дня сія икона снимокъ съ чудотворнаго образа, что во Владимірской губерніи, въ Боголюбовомъ монастырѣ, во вновь устроенную обитель Боголюбскаго монастыря, ея Преподобію, матушкѣ Казначеѣ—Апполинаріи. Татіана Дмитріевна Зотова". Величина иконы 1 арш. 11 верш. и 13 верш. ширины.

Боголюбская икона Божіей Матери одна изъ древнихъ иконъ, источившая неизсякаемый источникъ чудесъ для земли русской. Происхожденіе ея таково.

Великій князь Георгій Владиміровичь въ 1155 году даль въ удёль, т. е. въ управленіе, своему сыну Андрею городъ Вышгородъ. Но кроткому князю Андрею не нравилась эта область. Сердце его ле-

жало болье къ родинь -- къ Ростову. Желаніе князя съ помощію Богоматери скоро исполнилось. Однажды, разговаривая съ своими боярами о чудесахъ, бывающихъ отъ св. иконъ, узналъ онъ, что въ Вышгородскомъ дъвичьемъ монастыръ совершается нъчто дивное съ иконою Богоматери, написанной по преданію Евангелистомъ Лукою и привезенной изъ Константинополя. Св. икона то сама собой переносилась въ храмъ съ одного мъста на другое, то стояла среди церкви на воздухѣ, какъ-бы ища семъсто. Слыша эти разсказы, благочестивый князь отправился въ монастырь, гдф стояла эта чудная икона. Со слезами палъ онъ предъ св. образомъ: "О, Пресвятая Госпоже, Дъво Богородице, Мати Христа Бога нашего, аще хощеши, можеши ми помощница быти и въ Ростовской земли, идъже тщимся шествовати и тамо посъти насъ Владычице! Послъ горячей, усердной молитвы князь Андрей Георгіевичь взяль вмѣсто различныхъ сокровищь эту св. икону и тайно, не сказавши отцу, повхалъ въ Ростовскую область. Не довзжая десяти версть до г. Владиміра, вдругъ кони, на которыхъ везли св. икону, встали и, несмотря (на всѣ усилія, далье не шли. Князь Андрей попросилъ тогда священника, который вхаль съ нимъ, отслужить молебенъ Богородицъ. По окончаніи молебна, князь ушелъ въ свою палату и сталъ усердно молиться, прося Богородицу указать ему, что онъ долженъ дёлать. Во время молитвы явилась ему Богородица, держа въ руцъ развернутый свитокъ, и сказала: "Я не хочу, чтобы ты образъ Мой несъ въ Ростовъ. Поставь его во Владиміръ, а на семъ мъстъ во имя Моего

рождества выстрой церковь и составь обитель для иноковъ . Послъ этихъ словъ она подняла руки, какъ-бы молясь явившемуся Христу Спасителю, и стала невидима. Удивленный этимъ видъніемъ, князь тотчасъ призвалъ иконописцевъ, разсказалъ имъ о явленіи Божіей Матери и вельль написать икону Ея въ томъ видъ, въ какомъ Она явилась ему. Не замедлиль онъ исполнить и приказаніе Ея. На томъ мъстъ, гдѣ Она явилась ему, онъ основалъ храмъ въ честь Ея рождества и потомъ обитель для иноковъ. Когда была написана икона, съ колънопреклонно молящимся княземъ Андреемъ, то она была поставлена въ новоустроенномъ храмъ и названа "Боголюбивою"; а монастырь и городъ, который при немъ основался, получилъ названіе "Боголюбова", потому что это мъсто возлюбила Богоматерь.

Съ этой-то чудесной иконы и пріобрътена была копія Татьяной Дмитріевной Зотовой и подарена въ настоящую обитель, получившую названіе "Боголюбской", какъ того желала и основательница монастыря—Марія Васильевна Тишенинова и какъ о томъ просила особымъ рапортомъ первоначальница монастыря—Аполлинарія Епархіальное Начальство.

Предъ этою иконою сестры монастыря изливаютъ свои горячія молитвы по вся дни, а въ особенности въ воскресный день, когда послъ литургіи служится ей молебенъ съ акавистомъ.

Черезъ три года были готовы и остальные два предъльныхъ иконостаса. Для освященія ихъ 17-го іюня 1882 г. прибылъ Преосвященный Палладій П. Къ этому времени было пріурочено и открытіе монастыря. Собственно указъ о переименованіи об-

щины въ общежительный монастырь послѣдоваль въ 1881 году 20 ноября за № 4366. Въ указѣ этомъ сказано: "Консисторія слушала указъ Св. Синода о томъ, что Оржевская женская община переименована въ общежительный монастырь съ такимъ числомъ монахинь и послушницъ, какое обитель можетъ содержать при своихъ средствахъ, но съ тѣмъ, что-бы монастырь этотъ ни книгъ для сбора, ни пособій отъ казны не просилъ." На этомъ указѣ резолюція Его Преосвященства послѣдовала таковая: "Въ Консисторію—для должнаго распоряженія. Предполагаю лично сдѣлать переименованіе общины въ монастырь съ возведеніемъ Начальницы въ санъ Игуменьи". Къ этому времени монастырь уже имѣлъ до 150 человѣкъ.

Прибывъ въ обитель, Преосвященный совершилъ всенощное бдёніе, а 18-го іюня литургію. За литургіей сестры обители были свидътельницами трогательнаго чина возведенія въ санъ Игуменьи и врученія жезла своей начальниць Аполлинаріи. При этомъ былъ прочитанъ и указъ Св. Синода о переименованіи общины въ монастырь. Здёсь же были освящены и два, вновь сдёланныхъ, придёла-южный во имя Св. Тихона Задонскаго и съверный во имя Преп. Сергія Радонежскаго. Черезъ два дня архимандритомъ Аркадіемъ были пострижены въ монашество десять сестеръ обители и между ними казначея — Серафима и благочинная Митрофанія. Духовникомъ сестеръ, о. Арсеніемъ Миловидовымъ, была сказана предъ пострижениемъ ръчь о монашескихъ обътахъ и о трудности ихъ выполненія, а архимандритомъ

Аркадіемъ послъ постриженія сказано наставленіе о монашескомъ послушаніи.

Такимъ образомъ, вмѣстѣ съ освященіемъ собора монастырь получилъ и полную организацію управленія.

Вновь посвященная изуменья обители Аполлинарія—въ мірѣ Хіонія Семенова Климова—была родомъ изъ Хоперскаго уѣзда, Павловской станицы, дочь діакона. Тринадцати лѣтъ— въ 1847 году она поступила въ Кирсановскій женскій монастырь и все время жила въ качествѣ воспитанницы у первой начальницы Аполлинаріи. Вмѣстѣ съ Аполлинаріей она перешла въ здѣшній монастырь и указомъ причислена въ число сестеръ. 1364 г. декабря 31 дня была опредѣлена на должность казначеи. Въ 1865 году покрыта рясофоромъ, а въ 1879 году была сестрами избрана и начальствомъ утверждена начальницей обители. 6-го августа с. г. пострижена въ монашество съ именемъ "Аполлинаріи".

Послѣ открытія монастыря начинается для него многотрудная жизнь. Надо было расширить помѣщенія для сестеръ. Надо приготовить для нихъ содержаніе. Надо пріобрѣсти для всѣхъ обувь и одежду для несущихъ главное послушаніе. А средствъ совсѣмъ мало. Земля сдавалась по дешовой цѣнѣ. За аренду получалось только 13.000 руб. Доходы церковные за отдаленностію обители совсѣмъ были ничтожные. Сборовъ и пособій отъ казны не было. А тутъ надо содержать еще 20 человѣкъ бѣдныхъ сиротъ, взятыхъ на прокормленіе и воспитаніе. Нуженъ былъ ремонтъ зданій и наемъ вольно-служащихъ. Все это вмѣстѣ взятое требовало много

средствъ, которыхъ монастырь не имѣлъ. И только благодаря труду сестеръ и энергіи Игуменьи обитель сводила концы съ концами.

Но, несмотря на все это, обитель расширялась и благоукрашалась. Въ 1886-мъ году была начата кладкою величественная и чудной архитектуры колокольня, которая была кончена въ 1892 году. Имъеть она 87 арш. вышины, четыре яруса; въ нижнемъ ярусъ находятся помъщенія для сестеръ и восемь колоколовъ. Въсъ большого колокола—304 пуд. 16 фун.

Для помъщенія сестеръ и для рукодъльныхъ Игуменія строила новые корпусы, а также исправляла и существующіе. Такъ, въ 1884 году выстроенъ быль двухъ-этажный корпусъ, въ которомъ стали помъщаться гладильная, внизу пріють и впослъдствіи церковная школа. Затъмъ были выстроены: хлъбный одноэтажный корпусъ, деревянный одноэтажный флигель-просфорный, деревянный двухъ-этажный корпусъ, обшитый тесомъ и окрашенный для помъщенія сестеръ, и еще одноэтажный корпусъ, съ тою же цёлью; вновь выстроены два скотныхъ двора, вмёсто сгоръвшихъ въ 1890 г. 6-го сентября, и другія надворныя постройки. Затъмъ при ней же выстроены дома для священника и діакона. А въ 1899 году выстроенъ больничный корпусъ съ 20 комнатами, гдъ имъется 15 кроватей для больныхъ сестеръ.

Вообще игуменья Аполлинарія вела хозяйство дѣятельно. За всѣмъ сама смотрѣла. Работы исполнялись подъ ея руководствомъ. За порядками въ монастырѣ слѣдила сама. Имѣя добрый и простодушный характеръ, она любила сестеръ, но была строга

и взыскательна за проступки и провинившихся сестеръ строго наказывала. Нъкоторыя на эти наказанія стали смотръть, какъ на гоненія сестеръ. Образовалась группа лицъ, которыя стали обвинять ее во властолюбіи, въ несправедливомъ отношеніи къ сестрамъ, въ неуживчивости, въ неправильномъ веденіи лъсного хозяйства и другихъ неблаговидныхъ поступкахъ.

Недовольныя сгруппировались около казначеи монастыря и подали прошеніе въ Тамбовскую Духовную Консисторію, обвиняя ее въ указанныхъ выше поступкахъ.

Съ этого момента начинается очень печальная страничка изъ жизни Боголюбскаго монастыря, которая продолжалась цълыхъ три года и, несмотря на кръпкое сложение игуменьи Аполлинарии, довела ее до могилы.

Назначено было разслъдовать это дъло блогочинному монастырей архимандриту Иринарху. Но этимъ дъло не кончилось. Справедливость требовала произвести тщательное слъдствіе. Была назначена слъдственная комиссія, которая подъ присягою выяснила несправедливость обвиненій, возводимыхъ на игуменью и нашла первопричину, откуда загорълась вся эта исторія.

Игуменья Аполлинарія, на основаніи заключенія слёдственной комиссіи, была Епархіальнымъ Начальствомъ освобождена отъ всякаго обвиненія, а казначей монастыря въ 1903-мъ году объявленъ строгій выговоръ со внесеніемъ въ формуляръ за то, что она, ставши во главі недовольныхъ игуменьей, произвела большое разстройство во взаимныхъ отношеніяхъ

между игуменьей и сестрами, которыя и безъ того были разстроены. Сама игуменья не дожила до окончанія слъдствія и приговора по этому дълу. Съ нею, во время такъ долго тянувшейся, ложно построенной и оскорбительной для нея неурядицы, случилась серьезная бользнь почекъ и сердца.

11-го декабря 1902 года, послѣ такой серьезной и продолжительной болѣзни игуменья Аполлинарія, причастившись св. Таинъ и пособоровавшись, перешла въ иной, болѣе лучшій міръ на 67-мъ году жизни.

За свою полезную дъятельность для обители игуменья имъла наперсный крестъ и крестъ золотой изъ Кабинета Его Величества.

Для погребенья ея собралось многочисленное духовенство изъ окрестныхъ селъ, которое во главъ съ архимандритомъ Иринархомъ совершило умилительный чинъ отпъванія монашествующихъ. Тъло ея погребено противъ алтаря каменнаго собора, при отдълкъ котораго она такъ много потрудилась.

Разстройство, разъ внесенное въ жизнь, не скоро укладывается и трудно успокаиваются волненія, причиненныя имъ. Такъ и здѣсь: разстройство было сильное и волненіе было продолжительное. Для успокоенія нужны были рѣшительныя мѣры. И вотъ, Епархіальное Начальство не предлагаетъ уже обители избирать себѣ настоятельницу, какъ это обыкновенно бываетъ, а прямо присылаетъ имъ такую, которая можетъ внести умиротвореніе въ обитель. Выборъ палъ на игуменью Тулино-Софійскаго монастыря, Агнію. Ей Епархіальное Начальство и поручаетъ успокоить обитель.

Новая настоятельница монастыря изуменья Агнія до постриженія Елизавета Дмитріева Филиппова была изъ мъщанъ г. Кирсанова, Тамбовской губерніи. Въ 1861-мъ году шестнадцати лътъ она поступила въ Сухотиновскій Знаменскій женскій монастырь. Пострижение въ монашество приняла 1885-мъ году 19-го декабря. Въ 1899-мъ году 29 сентября назначена на должность благочинной того же монастыря. Въ следующемъ году 28-го декабря при Преосвященномъ Георгіи указомъ Св. Синода назначена настоятельницей Тулино-Софійскаго монастыря съ возведеніемъ въ санъ игуменьи, каковой чинъ и былъ совершенъ надъ ней Епископомъ Георгіемъ 14-го января 1901-го года. Тамъ она много потрудилась при приведеніи въ надлежащій видъ и благоустройство обители, за что и была награждена наперснымъ крестомъ, отъ Св. Синода выдаваемымъ. Въ 1903-мъ году 11-го марта при Епископъ Димитріи указомъ Св. Синода за № 2074-мъ переведена въ настоятельницы сего Боголюбско-Тишениновского монастыря.

Тяжело было оставлять Тулиновскую обитель, къ которой уже игуменья Агнія стала привыкать. Но нужно было подчиняться волѣ Начальства, тѣмъ болѣе, что она почитала своей покровительницей "Боголюбскую" икону Божіей Матери, подъ покровомъ которой начала свою иноческую жизнь въ Сухотино-Знаменскомъ монастырѣ, водительству которой она поручила себя въ Тулино-Софійскомъ монастырѣ и подъ защиту которой отдавала себя въ незнакомую обитель, но въ честь Ея созданную.

И вотъ, на ооминой недѣлѣ, 18 апрѣля 1903-го года игуменья Агнія съ нѣсколькими своими близкими келейными пріѣхала въ Боголюбскую обитель. Была сдѣлана торжественная встрѣча. На видъ не было показано никакого недружелюбія и не замѣтно было никакого разлада. Всѣ сплотились въ одну семью и объединились около встрѣчи для нихъ еще незнакомой настоятельницы.

Но какъ только она приняла на себя обязанность управленія обителью, то вскорѣ ясно стало, въ какомъ разстройствѣ находится ввѣренная ей обитель. Надо было все настроить на одинъ тонъ. Надо многое докончить, что было начато при прежней настоятельницѣ, но по причинѣ неурядицъ все это брошено или оставлено безъ надлежащаго движенія.

Начатая еще въ 1901 году роспись масляными красками церкви шла медленно. И только благодаря содъйствію и внимательному отношенію къ дълу въ 1904 году роспись была кончена и храмъ принялъ великольпый видъ. Къ этому-же времени быль оштукатуренъ и выбъленъ монастырскій храмъ снаружи, выкрашена на немъ крыша, вызолочены кресты на самомъ соборъ и на колокольнъ и высеребряны на нихъ тлавы.

Въ то-же время подновлялись и улучшались постройки для помъщенія сестеръ и другія зданія. Такъ, заново было отдълано и выкрашено масляными красками помъщеніе для пріюта и пріобрътена для него вся обстановка; отдълана внутри и окрашена вновь теплая, домовая въ честь Маріи Магдалины церковь; отремонтированы трапезная, настоятельское помъщеніе, рукодъльный корпусъ и многія другія помъщенія для сестеръ. Въ то же время заново отдълано монастырское подворье въ г. Кирсановъ, которое было пріобрътено еще при игуменьъ Аполлинаріи. Находится оно на Космодаміановской улицъ и состоитъ изъ одного городского помъстья.

Но главною заботою настоятельницы Агніи-это было устроить каменный соборъ теплымъ. Все въ немъ благолъпно, все въ немъ благоустроено: и иконостасъ, и роспись ствнъ, и кіоты, - все блещетъ золотомъ и изяществомъ отдълки, все зоветъ къ молитвъ, все располагаетъ къ ней. Но одинъ главный и существенный ощущался недостатокъ: храмъ быль холодный. Въ зимнее время службы въ немъ прекращаются и приходится ютиться и тъсниться въ домовой церкви. Главнымъ затрудненіемъ, конечно, было изыскание средствъ на устройство отопления. И воть, къ великой радости настоятельницы и сестеръ нашлась одна благотворительница-вдова купца Анна Иванова Попова, которая на это дело пожертвовала 5000 руб. На эти средства и на изысканныя настоятельницей 3000 руб. и приступлено устройству пароводяного отопленія. Одновременно съ этимъ пристроена была къ храму большая, теплая западная паперть съ главою и крестомъ. Къ зимъ 1905 года отопленіе было готово. И съ этого времени сестры возносять свои молитвы въ благолъпномъ храмъ съ прекраснымъ отопленіемъ за благодътельницу и настоятельницу, мать свою игуменью.

Но жизнь не стоитъ на одномъ мѣстѣ. Она идетъ впередъ и непрестанно предъявляетъ свои требованія. Одно дѣло кончается, другое уже наготовѣ.

Не успѣли покончить съ устройствомъ отопленія въ храмѣ, какъ явилась необходимость начать другое, крупное дѣло—продажу земли.

Вследствіе аграрныхъ безпорядковъ, арендная плата понизилась до самой низкой ступени, да и то съ трудомъ находились арендаторы. Между прочимъ, арендная плата за землю была главнымъ источникомъ доходовъ, на которые содержался монастырь. Это и заставило игуменью взяться за продажу земли. Начались тяжелые и продолжительные хлопоты. Вся тяжесть этого дёла заключалась въ томъ, что ля, согласно воли завъщательницы, закръплена была за монастыремъ, а таковыя земли можно продавать только съ Высочайшаго соизволенія. Для окончанія этого діла пришлось іхать самой игумень і въ Петербургъ и на себъ перенесть всю тяжесть хлопотъ. И только благодаря рёшительной дёятельности игуменіи и отеческой заботливости Преосвященнаго Иннокентія, который помогаль и діломь и совътомъ, продажа земли кончилась въ благопріятномъ смыслъ. 26-го марта 1907 года состоялось Высочайшее соизволение на продажу земли въ количествъ 2121 десятины. Продана была земля Крестьянскому Поземельному Банку за 308.550 руб., съ котораго и получены 6% именныя обязательства на имя Оржевскаго Боголюбскаго монастыря, каковыя обязательства будутъ замънены государственными процентными бумагами на номинальную стоимость. Съ означеннаго капитала монастыремъ теперь получается 18.500 руб. процентовъ, которые и идутъ на содержание и другие расходы по обители.

Въ этомъ же году осенью обитель посътилъ Преосвященный Иннокентій и служилъ всенощное бдініе. Сестры монастыря благодарили лично Преосвященнаго за содійствіе, которое онъ оказаль при продажь земли. Вслідствіе этой продажи обитель стала на твердую, опреділенную почву относительно своего содержанія.

Къ числу другихъ, особенно важныхъ дълъ игуменьи Агніи относится устройство живописнаго двухъ-этажнаго корпуса. Теперь уже живописныя мастерскія будутъ имъть свое свътлое, просторное помъщеніе, а не ютиться, какъ прежде, въ нижнемъ ярусъ колокольни.

Большую нужду всегда терпъла обитель въ питьевой водъ. Существующіе колодцы давали грубую воду, мало годную къ употребленію. Стараніемъ игуменьи найденъ въ горъ около р. Оржевки родникъ и вырытъ колодецъ, который снабжаетъ теперь обитель прекрасною питьевою водою.

Въ 1908 году 17-го мая, вмъсто умершей казначен, поставлена новая казначея Анфиса, въ міръ Анна Иванова Курмышева изъ с. Махровки, Борисоглъбскаго уъзда, и на мъсто благочинной-поставлена монахиня монастыря Митрофанія, въ міръ Евдокія Иванова Хорохорина, которая еще ребенкомъ была взята первоначальницей Аполлинаріей. Эти двъ новыя начальницы помогаютъ настоятельницъ въ управленіи монастыремъ и стараются вести его къ благоустройству и процвътанію.

Кромѣ того, 27 го августа 1908 года была посвящена первая въ обители схимонахиня—Дорофея. Посвящение совершалъ игуменъ Александро-Невскаго монастыря, Кирсановскаго увзда, Пахомій.

Такимъ образомъ, обитель въ продолжени какихъ либо четырехъ десятковъ лѣтъ со времени открытія благоустроилась и приняла надлежащій видъ, благодаря тому, что все время управленіе находилось въ рукахъ дѣятельныхъ и преданныхъ обители настоятельницъ и ихъ помощницъ, къ числу которыхъ принадлежитъ и настоящая настоятельница Агнія.

За свои труды по благоустройству обители она получила въ 1909 году золотой наперсный крестъ, изъ Кабинета Его Величества выдаваемый.

Свящ. В. Архангельскій. (Продолженіе будеть).

# Протојерей П. И, Турчаниновъ.

Очеркъ его жизни и дъятельности, замъчанія объ идейнорелигіозномъ содержаніи его музыкальныхъ переложеній.

(Продолженіе).

Довольно монотонна въ музывальномъ смыслѣ мелодія "Се женихъ грядетъ въ полунощи" Кіевскаго расиваа. Въ немъ одна мелодическая строва безсмвнно повторяется для всвхъ словъ пѣснопвнія. И если теперь эта мелодія кажется выразительною для всвхъ, разнообразныхъ по смыслу и движенію чувства стровъ, то не одна она, сама по себв, конечно, не лишенная одухотвореннаго и изъ души народней вылившагося выраженія, создала такую глубоко отлитую и кажущуюся неразрывно связанною съ текстомъ при его видоизивненіяхъ; глубоко проникновенное, полное не напускной, хотя бы и блестящей, фантазіи, а пережитое и перечувствованное въ горнилъ музыкальнаго духа, согрътое теплотою и внутренне

усвоеннымъ религіознымъ усвоеніемъ, гармоническое толкованіе Турчанинова, годами употребляемое почти повсемъстно въ храмахъ, усвоило этой мелодіи ся большія достоинства выразительности и трогательности. Обратимъ вниманіе, какъ въ этомъ пізснопівній Т. даже въ мелкихъ чертахъ выявляеть глубокое понямание текста и обрасовываеть его удачно найденными штрихами. Сохраняя мелодію почти буквально, онъ на первомъ-же словъ "женихъ", выдерживая ноту соль, вдругъ въ концв такта переводить ее на кварту вверхъ, чъть какъ нельзя болъе удачно рисуеть неожиданное полвление небеснаго жениха. Та же неожиданность явленія жениха въ полунощи рельефно далве подмвчается быстрою смвною (хроматически) тональности (До мажоръ-ля миноръ). Места, где выражается какъ бы восхищение истинно райскимъ блаженствомъ въ чертогъ ("и блаженъ рабъ"...) и недостоинство пріобщиться къ нему ("не достоинъ же паки..... и свими призывъ сбросить съ себя душевную лвнь и унине ("но воспрани....") отивчены постепеннымъ выразительнымъ, кавъ бы зовущимъ подъемомъ голосовъ съ трезвучія V-й ступени въ нажно таинственному доминантъ акнорду; при этомъ на словъ "обращетъ" скачекъ тенора на уменьшенную квинту внизъ рисуетъ особое блаженство человъка въ дъланіи срътившаго жениха. Слова "унывающа" отмъчены выразительною фигурою спускающагося баса. Слова: "отяготися" выдълены и особою гармовіею (употребленіе VI-й ступени—(ръдкимъ сочетаніемъ вообще у автора, а въ этомъ переложении единственномъ) и мрачнымъ ходомъ баса (соль, ми, ля-фа-ре). Замътниъ, что обычная модуляція посредствомъ повышенія V-й ступени на словахъ "да не смерти предана" перенесена въ басъ, какъ бы для выраженія мыслямой и чувствуемой горечи преданія смерти гръшника. Для выраженія сильнъйшаго призыва грашнаго человая къ бодретвованію, на словахъ: "но воспрани зовущи" Турчаниновъ даетъ даже мелодін иной, близкій въ подлиннику, ходъ, направляя ее вверхъ. Заключительное "Свять" звучить, какъ побъдная пъснь, — въ верхнемъ регистръ, полеть тенора-человъка переданъ альту-символу небожителя.

Отивтивъ выразительность музыкальнаго языка въ наилучшихъ переложеніяхъ, наивтимъ общіє пріємы звуковой изобразительности и живописи, примъняемые въ опредъленныхъ мъстахъ для выраженія тъхъ или другихъ сходныхъ или равнозначущихъ чувствъ и идей.

Къ разряду типичныхъ прісновъ композитора относится употребленіє каданса (заключенія) въ срединѣ и даже началѣ пѣсно-пѣнія въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ по смыслу содержанія является наиболье опредъленная, строго очерченная и законченная мысль, или утвержденіе, или особое подчеркиваніе мысли, или воззваніе. Кътакинъ мѣстамъ относятся: "Чистую славно почтимъ", "Яко Азъесмь Богъ", "Всякъ мужескій полъ" (Зад. Срѣтенія), "И съ человѣки поживе" (Зад. Преображенію), "И по смерти жива" (Зад. Успевію), "Славно прославися Христосъ" (Кан. В. Четв.), "Отроцы пламене.... не убоящася" (П. 7-я), "Пѣснословлю и погребеніе Твое" (Тебе одъющагося), "Роди вси" (Каф. 17-я), "Гряди вся тварь", "О пребезумія и Христоубійства" (тамъ-же).

Въ мѣстахъ, содержащихъ выраженіе особенной глубаны н высоты истинъ, поверженія ума предъ таинственностью неопостижимыхъ, чудесныхъ событій, смиреннаго прочувствованія страданій Христовыхъ, Турчаниновъ пользуется обращеніемъ авкордовъ (перестановкой трезвучія въ такое положеніе, гдѣ басъ поетъ не основную ноту, а терцію, т. е. вторую ноту трезвучія) послѣ ихъ основного вида, при чемъ подходитъ къ обращенію черезъ проходящій квартъ секстанкордь (2-е обращеніе) трезвучія лежащаго на V-й ступени отъ даннаго трезвучія. Этотъ пріемъ примѣняется по преимуществу въ мелодіяхъ 6-го гласа при напѣвкѣ, называемой "повертка". Сюда относятся мѣста: "Яко же заповѣдалъ еси намъ" (канонъ св. Андр.), "Господь сый всѣхъ (кан. 13. Четв. п. 3.), "Безоружнымъ бывши проходима" (тамъ же), "Ядите, вспія, тѣло мое" (тамъ же), "Себе истощившему" (кан. 13 Пятка п. 5 я), "Богопротивныя" (тамъ-же и здѣсь слышится какъ бы упорство

влобствующихъ), "Тебе, на водахъ постосившаго всю землю" (кан. В. Субб.), "Нъсть святъ.... разет..." (тамъ-же), "Въ выш-нихъ живый" (п. 8-я), "И возстанутъ сущіи во гробъхъ" (тамъ-же) и т. п.

Чувство молитвеннаго благоговънія, сердечной разстроганности при воспоминаніи и приникновеніи въ спасительныя тайны, открывшіяся чрезъ божественное устроеніе спасенія человъка, выливаются у Турчанинова въ перемънъ строя, модуляціи изъ мажора въ мягвій, трогательный миноръ: "Просвіти, молюся" (канонъ св. Андрея Критскаго п. 5-а), "отъ слова научившеся" (Запост. В. Четверга), "Милосердія ради" (Кан. В. Пятка п. 5-я), "Жизнь во гробъ положился еси", "Како умираеши", "Плачъ .. воспоимъ Христу умершему", "Божія премудрость" (Каф. 17), "Гонителя мучителя", "На вреств твоемъ божественное истощание", "Бездыханено полагается" (Канонъ Вел. Субботы), "Ты бо любовь въси.... нашу", "Въру прінии" (Задостойникъ Вогоявленію), "Тя Вогородице" (Задост. Преображенію), "Недоумветь всявь язывь" (Задостойнивь Богоявленія) и др. ивста; чувство же особаго благоговёнія и напряженнаго подъема передается также модуляціей хроматической. неръдко съ употреблениемъ хода уменьшеннаго интервалла (кварты): "Ядите, вопія тело мое", "Яко Іона Владыц'в вопію", "Пріобщаяся сущимъ во адъ" (Канонъ великой субботы), "Елико есть произволеніе даждь" (Задост. Рождества), "Тебъ пъти достойно" (Задост. Пятидесятницы) и т. п., -- или модулаціей посредствомъ уменьщеннаго септавкорда (четырезвучія): "Столбъ злобы "-содраганіе, "Веззаконныхъ соборище" (Кан. В. Патка)-ужась и н. другія ивста.

Чувство пламенной, скорбной или окрыленной надеждой молитвы передается минорнымъ наклоненіемъ, вызывающемъ умиленіе терцевымъ мелодичнымъ движеніемъ альта и дисканта, при спокойной выдержанности баса и тенора. Кътакимъ характернымъ выраженіямъ принадлежатъ: "Миръ подаждь ми падшему" (Кан

В. Пятка), "Составите праздникъ.... "Писнъми зовуще" (Задост. въ неделю цветоносную), "Исповедаю тя" (Вечери твоея тайныя"); умиленіе при воспоминаніи объ особыхъ событіяхъ благоволенія Божія къ человъку отражается въ голосоведеніи особымъ порывисто-чувствительнымъ движениемъ на сексту (малую) внизъ, при чемъ вновь явившаяся нота бываеть нередко терціей доминанть-аккорда (четырехзвучія V-й ступени): "Одождивый....." "Пойте, благословите" (Канонъ св. Андрея п. 2 и 8-я), "Благословенъ еси Господи" (Кан. В. Четв. п. 7-я), "Юноши... достойную воспъваху пъснь (п. 8-я), "Господи, начи мя" (Каф. 17) и въ друг. мъстахъ, по характеру подобныхъ имт, но съ нъвоторыми варіаціями движенія тенора: "На кресть руць простершаго". "Твоими бо страдании...." (Каф. 17-я), "Содрагашася" (В. С.) Иля отображенія особаго порядка возвышенных религіозных переживаній и устремленій, при воспівванім событій и тайнъ, относящихся въ дёлу искупленія и новаго провозвёщеннаго ученія любви, запечативнной страданіями Учителя, вводится въ гармонизацію, какъ бы новая струя жизни, повышенная терція минора, переходящая въ движущихся верхняхъ голосахъ при выдержанной V-й ступени, какъ бы живописующей невананность и устойчивость вачнаго закона любви и отъ въка предопределенной тайны искупленія. Этотъ типичный оборотъ сознадаеть большею частію съ попъвкой, которую именують "храбрицею": "Союзомъ любые связуеми апостоли" (кан. Вел. Четв.), "На лобиемъ висина", "Исаіз світь видіввыненечерній" (Кан. В. Субб., п. 5-я), "Въ мертвецъкъ вміняется (тамъ-же, песнь 8-я).

Мысли и чувства, особливо выдъляющіяся въ общей конценціи текста, въ музыкальномъ выраженін подчеркиваются болье смълок гармоніей, перемьной тональности (модуляціей изъ мажора въ миноръ и наоборотъ): "Услыша пророкъ пришествіе...", "Рожество месказанное" въ канонъ св. Андрея Критскаго, "И во гробъ обитаеши", "Величаенъ тя Інсусе Царю", "Яко злодъй Христе вмъ-

нился еси", "Паче всёхъ человёкъ", "Неизреченнаго твоего погребенія" въ кафизив 17-й, "Погребенію давшагося", "Священницы воспойте" въ канонъ В. Субботы п. 5 я, 8-я; "Зачала еси сына" (п. 9-я); "Дъву пречистую" въ зад. Рождеству. Иногда въ подобныхъ случаяхъ, для особой рельефности, Турчаниновъ сразу переводитъ гармонію въ болье высокую и широкую звуковую область, перемёщая мелодію въ другіе голоса и даже не ощутительно вилоизмыня ес: "Сей мой Богъ" въ канонь св. Андрея, "Воскреснуть мертвіи" въ канонь В. Субботы п. 5-я, "Нынь отпущаеши раба твоего Владыко" и т. п.

Въ случаяхъ-же, гдв въ текств содержится восхваление Вога, склоненіе ума и умиленіе сердца, смиренно отдающихся подъ водительство божественнаго провысла, светлой веры, озаряющей христіански настроившуюся душу и увлекшую ея всв помыслы въ горнинъ мудрствованіямъ и небеснымъ волненіямъ, гармонія звучить поливе, замвчается удвоение голосовъ, примвнение четырехзвучія (доминанть-аккора) V-й ступени или его обращеній, при чемъ это нервако бываетъ послв смвиы тональности, встрвчается мелодическій ходъ въ басовой партін. Къ роду подобняхъ музнвальныхъ выраженій текстового содержанія относятся: "Вонми небо" (Кан. св. Андрея), "Высокими умы" (Кан. В. Четв.), "Воинства ужасахуся" (Каф. 17), "Милость сію оставили", "Избавителю Воже" (Канонъ В. Суб.), "Неизреченно родшую" (Задост. Вознесенію), "Уста витійствовати не могуть" (Задостойнивъ Пятид.), "Богъ изъ боку" (Задост. Преображ.), "Тъмъ вси величаемъ" (тамъ же), "Како Дъва восходитъ" (Задостойникъ Успенія), "Благословенъ еси святый (Сподоби Господи), "И по смерти жива" (Зад. Успенія), "Хвалите небесе" (Задост. Влаговъщенія). На этихъ последнихъ словахъ задостойника Благовещенія "Хвалите небеса" очень выразительна нисходящая фигура баса, какъ бы рисующая услышаніе хвалы небесь на землів до послівдних вя: въ то же время теноръ восходящимъ движеніемъ рисуетъ и исповъданіе и славословіе Вога человѣкомъ, воспарившимъ къ небесному голосу. На "и славивйшую" — удвоеніе голосовъ, какъ бы для усугубленія выраженія общаго чувства почитанія.

Радостное волненіе души, окрыленной мыслію о спасительныхъ овленіяхъ Христа и Его діла искупленія падшаго человівка, внівшне ятражается синкопированнымъ ритмомъ, или разновременнымъ произношеніемъ словъ, или вообще большею сложностью и разнообразіемъ и самостоятельностью ритиическаго движенія въ голосахъ: "Вогъ Господь и явися намъ" (зад. въ неделю цветоносную) (задержаніе у тенора), "Не рыдай мене, мати" (зад. В. Субботы), "Душе моя" (зад. Преображенію) и др., —или вообще противуположнымъ волнообразнымъ движеніемъ голосовъ и въ частности пъвучей мелодіей тенора, который какъ бы отъ охватившаго чувства не можетъ спокойно выдерживать себя въ одной ограниченной звуковой области, а свободно вращается въ предвлахъ болье или менье широкой области, инъя болье самостоятельный родъ движенія свободнаго полета мелодін: "Яко Іона Владыцв вопію", "Влагословенъ еси Господи" (Кан. Вел. Четв.), "И прославлюся" (Канонъ вел. Субботы), "Вожію славу" (Задост. Благовъщенія) и многія мъста въ "Величай душе" задостойниковъ; иногда радость или молитва восторженной души отивчается особыть движениемъ тенора, который после спокойнаго выдерживания одной ноты стремительно и порывисто переходить по интервалламъ въ болве и болве высокій регистръ: "Благословенъ грядый во имя Господа Спаса" (зад. недели цветной), "Утоли церковныя соблазны" (Каф. 17), "Не рыдай мене мати", "Исповъдаю тя" (Вечери твоея тайныя), "Покрый, соблюди и спаси" (Зад. Срвтенія), "Волнопитаемая же изсушвется глубина" (кан. В. Четв.). "Върнін пріндите насладинся" (зад. В. Четверга), "Причастника мя прімии"; въ мъстахъ же, содержащихъ выраженіе почитанія Вожества, восторга, благоговъйно напряженной радости, нередко пря противоположномъ движении тенора съ другими голосами, вводится раздвоеніе тенора на двѣ партіи, что придаеть подобному ходу черту свободы и народнаго голосоведенія: "Огнь божества прінишую" (зад. въ субботу Лазареву), "Славно прославися" (кан. Вел. Четв.), особенно рельефно въ задостойникѣ Ваій при, словахъ: "И веселящеся пріндите возвеличимъ Христа" и въ зад. В. Четв. "Пѣснь же богокрасная воспѣвашеся".

Дерзновенное обращение въ Вогу, Помощнику, Спасителю призывание къ прославлению Бога, Его Пречистой Матери, сознаніе непреложности законовъ божественныхъ, чувства восторга и религіознаго подъема во многихъ случаяхъ отлинись въ твердый, радостный мажоръ, въ трезвучіе въ верхнемъ регистръ голосовъ: "И покровитель" (канонъ св. Андрея), "И прославлю Его" (тамъ-же), "Пойте, благословите" (тамъ же, пъсвъ 8-я), "Самъ сый себе предпожре", "Владычествующему всеми", "Господа пойте дела" (кан. В. Четв.), "Высовими умы" (зад. Вел. Четв.), "Сущую Вогородицу (трипъснецъ вел. Пятка, п. 9-я), "Вси миропокажемъ мудренно" (Каф. 17-я), "Людіе превозносите" (кан. В. Субб. п. 8-я), "И вознесу со славою" (зад. В. Субботы), "Еливо есть произволеніе даждь" (задост. Рожд. Христова), "Свять Вогу" (Задост. Срвтенія), "Тебе слава подобаеть" (Сподоби Господи), "Влаговъствуй, земле, радость велію" (зад. Благовъщенія) и мн. другія м'вста; торжественное же, світлое чувство надежды, радости о событіяхъ спасенія, пришествія Христова отивчены бодрымъ движениет голосовъ, более высокимъ регистромъ ихъ, восходящимъ, какъ бы порывающимся кверху, движеніемъ голосовъ, иногда ступаніемъ баса по ступенямъ аккорда, величаво и широко спускающагося или поднинающагося въ предълахъ октавы, величавомъ, душевномъ порывъ и волнение, арпеджированномъ движеніи альта, порывыстыя движенія тенора, свалообразно идущія и переплетающіяся движенія голосовъ: "И веселящеся, пріидите возвеличинъ Христа" (Задост. въ неделю цветную), "И прославлю его", "И восною Христа", "Десницею единою", "Подвигиесся

сердце мое", "Услышахъ слухъ твой", "Научи мя, Спасе", "Небесная славатъ" (Канонъ св. Андрея Критскаго), "За законы отеческія", "Высовими умы" (Задост. В. Четв.), "Зрящи во гробъ", "Вознесу со славою" (Канонъ В. Субботы) и др.

Указавъ типичные музыкальные обороты, какъ изображение болье или менье опредъленныхъ идей и чувствъ, слъдуетъ указать на отдельные штрихи, которыми въ иныхъ иестахъ рисуются отдъльния выраженія или мысли твиъ или янывъ соотвътственнымъ выражаемому смыслу слова мелодическимъ рисункомъ. Такъ, слова: "И вознесу Его" въ канонъ св. Андрея рисуются восходящимъ вверхъ пентахортомъ въ басу (соль, ля, си бемоль, до, ре); на ловахъ: "И воду изъ камене источивый" движение тенора внизъ наменаетъ на паденіе воды изъ камня; "На недвижимомъ Христе камени заповъдей" неподвижность баса на нотъ фа рисуетъ непреложность закона; употребленный на словъ "камени" квинтьсекстаккордъ (1-е обращеніе) У-й ступени, притомъ на сильной части, при повышении баса на ноту ля и высокихъ нотахъ въ 3-хъ верхнихъ голосахъ, удачно оттъняетъ твердость "камени" заповъдей. Слова: "Услышахъ слухъ Твой и убояхся" оттъняются VI-ю ступенью минора, употребленной послъ V-й и склоняющимся движеніемъ голосовъ; подобная - же, какъ бы кланающаяся мелодія изображаеть слова того-же канона: "молюся". На словахъ "услыша ма" сходящая разложенными нотами трезвучія (си бем., фа, ре, си бем.) фигура напоминаетъ склонение щедраго Вога къ молящейся душ'в человъка; слова "отъ ада преисподняго" подчеркиваются низвимъ регистромъ баса и тенора (си бемоль и фа), изъ котораго, какъ бы изъ нъдръ преисподней, затъмъ поднимаются постепенно высящіеся и расширяющіеся звуки (,,и возведе отъ тли животъ мой"); на словъ "волнопитаемая" въ канонъ Вел. Четв. нисходящій тетрахордъ тенора при колебательно обратной мелодін дисканта и альта рисуеть какъ би зибь морскую, при которой спокойно остается дно морское (неподвижное фа баса); такъ-же слова "піснь же богокрасная воспіввашеся" отливаются въ высокои плавнопъвучую мелодію альта; раздвоеніе тенора, который (верхній), поднявшись на слов'в "п'яснь" на высокую ноту фа, какъ бы неподвижно, подобно орлу, паритъ высокою пъснею Высшену, а нижніе, дополняя своими противоположными прочимъ голосамъ движеніями, изображають присоединившіеся лики воспівающихъ; въ однообразномъ кварто-квинтовомъ ступанін баса, напоминающемъ ударные ходы восточныхъ и вообще народныхъ инструментовъ, можно видеть намекъ на аккомпанименть тимпана. Слова "провидввъ пророкъ " оттвияются сивной тональностей, и-кто знаетъ ?! -- можетъ быть, некрасивыя, неправильныя съ точки эрвнія теоріи параллельныя трезвучія, ндущія квинтами, не употреблены ли для выраженія того, что "тайна неизреченная", жившая въ преданіи людей первобытныхъ, особенно была прозръна и уяснилась предъ духовнымъ взогомъ вдохновеннаго пророка и возглашена имъ въ слухъ всего міра; нисходящая отъ верхняго предъла фигура тенора не рисуеть-ли исхождение словъ пророческихъ отъ Вога, съдищаго на престолъ славы, а воздымающаяся мелодія баса и сразу опускающаяся на октаву не изображаетъ ли вдохновеннаго порыва пророческаго въ небесныя тайны и затымъ выщание ихъ людямъ, новые глаголы, характеризирующіеся новымъ строемъ; то же небесное происхождение "твердой любви врепости" щедраго Отца, пославшаго въ міръ Единороднаго Сына, оттіняется идущимъ сверху движеніемъ тенора ("тверлую... Отче щелрый... благій... въ міръ..."), а самая "крвпость" отмвняется басовой наростающей, какъ бы изъ глубины восходящей, мелодіей и выдержанной. какъ бы непоколебимой, нотой тенора и повышеннымъ по сравненію съ предыдущимъ регистромъ дисканта и альта. Слова "бездна последняя" отмечены хроматической модуляціей, т. е. посредствомъ повышенія одной изъ нотъ трезвучія на полутонъ въ ноту одного съ ней названія, до и до діезъ, и нисходящимъ движеніемъ баса; равном'врное, имитаціонно опускающееся по

одинаковымъ интервалламъ ступаніемъ голосовъ очень удачно намекаетъ на хожление юношей въ пещи "въ Вавилонъ юноши", а въ глубь нисходящій бась и характерно мистическій аккордъ служать для выраженія чувства непостижимости этого чудеснаго событія; на словъ ("не сваришася" въ тъхъ же ирмосахъ В. Четверга, п. 8) теноръ, временно неподвижный, затъмъ обнаруживаеть кавъ бы жизнь своимъ движеніемъ на словъ "шатающееся. . соборище" (въ канонъ вел. Пятка), слышится звукоподрожаніе въ однообразно колеблющейся мелодіи и равномъ ступаніи баса и тенора; тамъ же, въ 9-й песни слова "безъ сравненія серафимъ отмъчены ръдкимъ ходомъ тенора на сексту вверхъ. Въ кафизмъ 17 вел. Суббот. слова: "И чтемъ погребение и страданія Твоя характиризуются редкимъ ходомъ мелодін у тенора въ предълъ уменьшенной квинты, какъ бы отображенія сжавшагося въ печали сердца; слова "естественно животнымъ сномъ" рисуются общимъ спускомъ голосовъ, указуя общій законъ- въ землю отыдеши"; на словахъ "мертва простерта на земли" слышится низкій регистръ голосовъ; мелодія отъ верхнихъ голосовъ дисканта и альта переходить на низшему-тенору, какъ бы рисуя Христа небеснаго въ образъ человъка, въ мертвецъхъ вивнившагося; ужасъ даже небесныхъ силъ перелъ Божественнымъ мертвецомъ выливается въ ходъ тенора на октаву: "ужасаются зряще серафины"; слова "земли изъ начала" отивчены нисходящимъ октавнымъ ходомъ, какъ бы отображающимъ въчность воспъваемой тайны; на словахъ "мироносицы пріидоша" замътно особов участіе дітскихъ женскихъ партій, возвысившихъ свой умиленный голосъ. Обрисовка, очерчивающая смыслъ и значение отдёльныхъ выраженій, зам'ятна на словахъ; "Возстану бо" въ кан. Вел. Субб. (подымающій въ верхніе предвлы діапозона басъ), "на небо"-въ зад. Вознесенія (восходящая мелодія верхнихъ голосовъ, высовій регистръ тенора и баса), "на небо" въ зад. Успенія (ступеннообразное восхождение баса въ нотв ре І-й октавы), "Ра-

умъйте языцы" (высокое располежение голосовъ и въ частности скачекъ баса въ верхнее до и ударение на немъ рисуетъ величие. славу и връпость надъющихся на Бога и носящихъ Его въ своемъ сердцв и какъ бы внушительный зовъ въ язычникамъ); "каво Дава восходитъ" (движение баса по ступенямъ вверхъ къ септимъ четырезвучія V-й ступени, своей таинственностью рисующее удивление ангеловъ); "Висши всвхъ" (авкордъ съ терцией баса съ высокимъ си бемоль и восходящій мелодическій рисунокъ у лисканта); "высовими умы"-высовими звуками, какъ бы отраженіемъ высокаго полета ума. Нередко встречаются въ басу особыя движенія, отивчающія черты содержанія текста: "Всвиъ сердцемъ моимъ въ кан. св. Андрея — стремительная, возносящаяся кверху мелодія обихода, перепесенная въ басъ; "прославися Христосъ" — въ I-й и. вел. Четв. радоство юграющей мелодіей въ басу, отражающей духовное веселіе воспивающихъ Христа; словамъ "и безсмертныя трапезы" особое величіе придано перенесеніемъ обиходной мелодіи въ басъ, который своимъ повышающимся и устремляющимся вверхъ порывомъ, особенно на словахъ "на горнемъ мъстъ", какъ бы рисуеть восторженность "высовими умы" души окрыленной видениемъ трапезы въ область горнюю, въ тотъ міръ, въ которомъ апостолъ слышалъ неизреченныя глаголы, которыхъ ухо человъческое не слышало и которые »на сердце человъка не взыдома"; на словахъ же "высокими умы" нисходящвя въ глубь мелодія рисуетъ углубленіе ума, овареннаго свътомъ Христовымъ и единениемъ со Христомъ въ его безсмертной транезъ. Соотвътственныя смыслу словъ мъста оттъняются въ басу на словахъ: "Достойно есть величати Тя" (Каф. 17); "Уснулъ еси Христе"; "Раздирается церковная завъса" (Каф. 17, ст. 2-я); "Твоимъ распятіемъ". (Каф 17) и многія другія мъста.

Отмътивъ образы музыкалнаго выраженія идей текста, должно сказать, что они не являются простыми подчеркиваніями незашесимо отъ содержанія музыкальнаго выраженія, но вплетаются

въ него органически, лишь усуглубляя общій, проникновенный и выразительный духъ музыки Турчанинова; стройность высоко самой архитектуры въками сложихшихся церковныхъ напъвовъ, ся глубоко логачная последовательность и сильно прочувствованная выразительность, отлитая въ ясно очерченную форму, уже сами по себъ во многомъ избавляли перелагателя отъ опасности расплывчатости, калейдоскопичности и случайности, несвязанной строго съ общей идеай, въ ущербъ ей, излишне пестрой окраски. Но несомнино, что и духъ композитора, претворившій въ своихъ надрахъ всю глубину музыкальнаго выраженія древнихъ распъвовъ, своими глубокоосмысленными очертаніями и колеромъ, еще могуче выясниль эти напевы въ ихъ оригинальной красотв и идейной силь. За общей окраской напъва, въ его переложеніяхъ встръчаются иногда тонкія и едва уловиныя черточки, мимо которыхъ можно пройти незамътно, подчиняясь общему религіозному воодушевленію отъ сочиненія. Такъ, на словахъ "чужде" ("Чужде матерямъ дъвство" въ задостойникъ Рождества Богородицы) Турчаниновъ одной нотной тенора (неподготовленный скачекъ тенора на септиму до въ аккордъ ре, фа діезъ, ля, до) прекрасно оттъилетъ несвойственность дъвства матерямъ; подобный же штрихъ можно видеть въ Вадостойниве недели Ваій на словахъ: "Вогъ Господь и явися намъ".

(Окончаніе будеть).

## X P O H M K A.

Общее собраніе членовъ Попечителства о бѣдныхъ воспитанникахъ Семинаріи состоялось 8 н. с. г. Былъ прочитанъ отчетъ за 1908-9 учебный годъ, изъ коего, между прочимъ, видно, что отъ духовенства епархіи чрезъ о. о. Благочинныхъ, если не считать 6 Козлов. округа, поступило пожертвованій всего около 520 р.

На собраніи членовъ Совъта Попечительства, бывшемъ 10 ноября, выяснилось, что десять воспитанниковъ (или ихъ родители) ожидаютъ помощи отъ Попечительства на круглую цифру до 300 руб. Всего же прошеній подано болье 100... Назначено пособія нуждающимся по 5, 7, 10 рублей. Говорятъ мало"!.. Но гдъ взять больше? Если бы умножились приношенія—пожертвованія по округамъ (какъ въ 6 Козловскомъ округъ), то и размъръ пособій увеличить можно бы.

Храмовой праздникъ въ 1 Тамб. дух. училищѣ прошелъ очень торжественно. Вожеств. литургію совершалъ Преосвященнъйшій Григорій въ сослуженіи о. Ревтора семинаріи и о.о. членовъ правленія училища отъ духовенства. Въ концъ литургіи Преосвященный предложилъ назидательное слово въ похвалу великато святителя Іоанна Златоустаго съ разъясневіемъ, чго Духъ Святый обитаетъ въ душахъ и сердцахъ чистыхъ, умножая въ людяхъ ихъ природные таланты и укръпляя ихъ силы. Дъти съ благоговъйнымъ вниманімъ слушали слово Владыки.

Наканунъ всенощное бдъніе совершаль о. Ректоръ семинаріи, предложившій въ свое время поученіе, въ которомъ дано было назиданіе и питомцамъ семинаріи, которые входять въ составъ училищнаго хора и участвовали въ праздничной службъ и—ученикамъ училища, не оставивъ безъ наставленія и лицъ, которымъ ввърено здъсь воспитательное дъло.

Дъти производили пріятное впечатльніе своимъ чиннымъ поведеніемъ во время продолжительныхъ церковныхъ праздничныхъ службъ и привътливымъ обращеніемъ внъ храма.

Въ квартиру г. Смотрителя училища отъ лица корпораціи были приглашены на трапезу подтрудившіеся въ службъ во главъ съ Преосвящен. Григоріемъ, который посътиль также и ученическую столовую, обласкавъ дътей своимъ вниманіемъ. Объединенные радушьемъ хозявна (М. Я. Монастырева) гости и члены училищной корпораціи, между прочимъ, вели ръчь по поводу странной статьи въ мъст-

ной газеть, гдь обрисованы исстныя духовныя школы съ весьма невыгодной стороны. "Мы не узнаемь себя въ этой вартинь"! Такъ говорилось. Почти тоже самое, хотя въ другихъ выраженіяхъ, сказано (напечатано) и г. редакторомъ газеты, однако принявшимъ статью для напечатанія въ № 697 отъ 5 ноября с. г. подъ заглавіемъ: Гдм причина?

Празднованіе 25-льтія церковно-приходскихъ школъ въ Боголюбско-Тишениновской, Кирсановскаго увзда, цер.прих. школь. 13 іюня текущаго года исполнилось 25 лють со дня утвержденія Государемъ Императоромъ Александромъ Ш Правиль о цер.-приход. школахъ. Этотъ 1/4 въковый юбилей школь Св. Синодомъ рекомендовано было ознаменовать устройствомъ школьныхъ празднествъ, перенесши празднование по селамъ и деревнямъ съ іюня мъсяца, какъ времени неучебнаго, на начало 1909-10 учебнаго года. На предложение Св. Синода въ Кирсановскомъ убздв первою изъ всвхъ школъ отозвалась цер. прих. школа при Боголюбско-Тишениновскомъ Оржевскомъ женскомъ монастыръ. 25 октября, въ воскресение, въ 6 час. вечера, здъсь и состоялся въ память 25-летія цер.-прих. школь торжественный актъ. Праздникъ устроенъ по иниціативъ попечительницы школыигуменьи Агніи и учительницы школы Н. Федоровой, при содъйствии и указаніяхъ увзднаго наблюдателя о. І. Ландышева, который на приглашение принять участие въ актв еще заранње изъявилъ свое полное согласіе. Ему и предоставлено было назначить день акта. Къ этому торжеству школа имъла праздничный видъ. Портреты Государя Императора Николая Александровича и Наследника Цесаревича Алексъя Николаевича были украшены гирляндами изъ зелени и цветовъ и флагами, а портреть Императора Александра III быль красиво задрапированъ чернымъ крепомъ съ бълыми лентами. Къ 6 ч. вечера прибыли въ школу: вновь назначенный председатель уезднаго отдеденія Училищ. Совъта-протої рей В. П. Дорошевскій, увздный

наблюдатель о. І. Ландышевъ, попечительница школы игуменія Агнія, законоучитель о. П. Никольскій и учительница школы Н. Ф—ва; къ этому времени собрались и нѣкоторые гости: законоучитель и учительница сосѣдней школы, родственники дѣтсй и бывшія ученицы школы.

Актъ начался пъніемъ ученицами "Царю Небесний", послъ чего отцомъ Наблюдателемъ была сказана ръчь, приблизительно слъдующгао содержанія: "Школы на Руси ведутъ свое начало со времени крещенія русскаго народа, когда благовърный князь Владиміръ виъстъ съ первымъ Митрополитомъ Кіевскимъ Миханломъ стали заводить училища для дътей. Эти школы устроямись при церквахъ, обученіемъ въ нихъ занималось духовенство, предметы обученія и весь строй жизни въ школахь носили отпечатокъ церковности.

Вивств съ уиственнить образованиемъ учителя должны были заботиться и о религіозно-правственномъ воспитаніи дівтей. Летописецъ свидетельствуетъ, что митр. Михаилъ поставляль учителей "учити юныя дъти якоже словесемъ книжнаго разума, такоже и благонравію, и въ правдъ, и въ любви, и зачалу премудрости-страху Божію". Въ древній періодъ рус. исторіи цервовная школа имъла огромное значение. Долгое время она была единственной школой для просвъщенія народа и всеобщей. Грамотность, которую давала предкамъ нашимъ цер. школа, не отличалась широтой, зато школа старалась воспитывать дітей на началахъ и основахъ религіи, на въръ въ Бога, любви къ ближнему, преданности царю и родинъ. Такъ дъло шло до Петра Великаго. Къ этому времени появилась потребность въ боле обширныхъ знаніяхъ, чемъ какія могла дать цер. школа; народились и эти новыя школы, школы свътскія. Съ ихъ появленіемъ перковныя школы стали отодвигаться на второе масто, постепенно забываться и съ теченіемъ времени даже преследоваться. Ма-40 того, что духовенство, при открытій своихъ школь, не полу-

чало никакой правительственной субсидіи ни для устройства, ни для содержанія школы, вынужденное часто расходовать даже свои скудныя средства на пріобратеніе внигь и уч. пособій, на школьную обстановку; при всемъ этомъ стали высказывать недовъріе въ школьной дъятельности духовенства, отъ которой не ожидали ничего добраго; стали говорить, что священники не способны въ обученію народа, стали церковныя школы преследовать и даже закрывать чрезъ полицію. Подъ вліяньемъ такихъ тяжелыхъ условій цер. школы, ністра довольно многочисленныя, пришли въ врайній упадовъ, стали заврываться сотнями и тысячами; многія переданы были въ полное въдъніе земства, такъ что отъ 22.305 цер. школъ, числившихся въ 1864 г., чрезъ 20 летъ, т. е. къ 1884 году оставалось лишь около 4000 школъ, ничъмъ не обезпеченныхъ для дальнъйшаго существованія. Но вотъ наступило 13 іюня 1884 г. — важный, историческій день въ жизни церковной школы. Въ этотъ день покойнымъ Государемъ Императоромъ Александромъ III были утверждены выработанныя особей комиссіей при Св. Синодъ Правила о цер.-прих. школахъ. Духовенству вновь давалось право самостоятельно открывать начальныя школы и руководить ими. При утвержденія означенныхъ Правиль съ висоты Престола была висказана надежда, что "приходское духовенство обажется достойнымъ своего высокаго призванія въ эгомъ важномъ діль. Ободренное и одушевленное призывомъ Высочайшей власти духовенство приступило въ отврытію школъ во многихъ случаяхъ съ полною энергіею и самоотверженіемъ. Какъ горачо отозвалось духовенство на призывъ, лучшимъ свидвтельствомъ служить тотъ факть, что, -- несмотря на крайне скудныя средства, несмотря на то, что въ теченіи целыхъ 10 лътъ со дня возстановленія цер. школа принуждена была жить почти безъ всякой правительственной помощи, почти исключительно на мъстныя средства, - всего чрезъ 10 лътъ въ въдънів духовенства состояло уже 27264 шкслы. Первыя 10 летъ были

какъ бы временемъ испытанія, насколько надежно духовенство въ роли самостоятельнаго дъятеля по народ. образованію. Испытанье оправдало надежды. Успахъ цер. школы въ первое десятильтіе быль засвидьтельствовань въ Высочайшень рескрипть 13 іюня 1894 г., въ которомъ говорится: "десятильтній опыть свидътельствуетъ о возрастающемъ успъхъ дъла; приходская школа, привлекая къ себъ сочувствіе народа своею церковностью и распространяя въ возрастающемъ поколеніи, вместе съ грамотностію, правила въры, любовь въ церкви, успъла и въ недостатив средствъ упрочить свою двятельность. Не сомнвваюсь, что съ помощію Вожьею это благое дівло, усовершаясь съ теченіемъ времени, принесеть великій плодъ для духовнаго просвівщенія нашего отечества." Съ 1896 г. цер. школа стала получать болье или менье крупное правительственное пособіе. Въ этомъ году было отпущено 3 съ лишнимъ милліона, затъмъ въ 1897 г. прибавлено 1<sup>1</sup>/2 милліона, въ 1900 и 1902 г.г. вновь прибавлено, такъ что все правительственное пособіе на церковношкольное дело доведено ныне до 10 милліоновъ рублей. Въ нынъшнемъ году исполнилось 25 лътъ со дня утвержденія правиль о цер. школахъ. Число цер. школъ къ настоящему году возросло до 40,000, а количество учащихся до 2 милліоновъ. Такимъ образомъ, въ теченіи 25 літь число цер. школь удесятерилось, число же учащихся въ нихъ увеличилось въ 20 разъ.

Поразителенъ этотъ численный ростъ церковныхъ школъ, но гораздо важиве его нравственный усивхъ церковно-школьнаго двла. Этотъ усивхъ и польза цер. школъ вновь засвидвтельствованы съ Высоты Престола въ Высочайшемъ Указв Св. Синоду, изданному въ день 25-лътія школъ. Духовенству объявлено милостивое Монаршее благоволеніе за высокую и плодотворную дъятельность въ церковной школъ. При этомъ Государь выражаетъ надежду, что школьное дъло, съ такимъ усивхомъ веденное духовенствомъ въ истекшее 25-лътіе, и въ будущемъ не престанетъ,

съ Божьею помощью, развиваться и усовершаться. Въ этихъ милостивыхъ словахъ, въ этомъ благоволеніи въ цер. школѣ возлюбленнаго Царя нашего—великое утѣшеніе и источникъ свѣтлой радости для цер. школы. Съ бодрымъ чувствомъ поэтому и съ молитвою за Государя церковная школа вступаетъ нынѣ во втроую четверть вѣка своей жизни."—

После речи хоръ изъ школьницъ пропель гимвъ "Воже, Царя храни! \* а затемъ учительницею школы Н. Ф. былъ прочитанъ истор. очеркъ этой школы, изъ котораго мы узнали, что школа эта была открыта въ 1886 г. мужскою, цер.-приходскою, а въ 1894 г. была обращена въ женскую; впоследстви она по малочисленности учащихся переименована была въ школу грамоты. До 1903 г. число учащихся вт школв колебалось отъ 2 до 7; учебное дъло шло илохо и экзаменовъ не было, а съ 1903 г. при настоящей попечительниць школы игуменіи Агніи число учащихся возрасло постепенно до 40 дівочевъ и стали производиться ежегодно выпускные экзамены; въ виду чего школа съ 1908 г. переименована снова въ цер.-приходскур. — Съ 1903/4 учеб. г. по 1 января 1909 г. учащихся въ школь было 145 двв., окончило курсъ за это время со свидътельствомъ въ знаніи курса цер.-прих. школы 19 дев.. При школе находится пріють на 20 девочекъ сиротъ и беднихъ всякаго званія, пользующихся отъ конастыря полнымъ содержаніемъ. Дівочки обучаются женскому рукодълію-шитью, вязанью, вышиванью. Двло это весьма хорошо и образцы рукодъльныхъ поставлено количествъ 14 ЖМ, были въ текущемъ году отправлены на Всероссійскую церковно-школьную выставку. При школъ ведутся учительницею воскресныя и праздничныя чтенія, имфется библютека книгъ для вивклас. чтенія; помъщается школа внутри монастыря, въ первомъ этажъ большого 2-хъ этаж, корпуса, при пріють для двючекъ.

Содержится школа исключительно на монастырскія средства; отдівльной платной учительницы въ школів нівть, должность уч—цы

занимаетъ одна изъ сестеръ монастыря. - По прочтеніи очерка торжество акта продолжалось по следующей программе, состоящей изъ двухъ отделеній. 1-е отделеніе: "Песнь на праздникъ церковной школн слова и музыка Мироносицкаго, — пъли ученицы; "Привътъ цер.-прих. школъ" стихот. прочла ученица Кутузова; "Къ 25-тилътнему юбилею церк. школъ" — стих., читала—Рязанова; "Великій Мудрый Незабвенный"—півніе; "Учителямъ и учительницамъ" — стих. читала Оедорова; "Объ Императоръ Александръ Ш" читала Іу. Свиридова; "Онъ умеръ" стих. чит. - Аржникова и продолжение чтения "Объ Импер. Александрв Ш"-Іу. Свиридова, еще "Императору Александру III-му"-стих. прочла-Съдыхъ; "На могилъ Импер. Александра III "-стих. читала-Харитонова; "Предъ Тобою мой Богъ"пъніе; "Наслъднику Цесаревичу Алексью Николаевичу" - стих. прочла Іу. Свиридова; "Многи лета" — пеніе; "Подвигь Сусанина" -- стихот. исполнили: Іу. Свиридова, Харитонова и Буева; "Славься...Славься" — пъніе; такъ закончилось І-е отдъленіе, посвященное все почти блаженной памяти незабвеннаго Императора Александра III; всъ пьесы и стихотворенья такъ искусно были подобраны, что, казалось, составляли одно целов. - П-е отделение началось пеніемъ учениць "Нашъ праздникъ насталъ школьный"; стих. "Человъкъ" прочла - Аржникова; "Въда мошекъ" стих. чит. -- Ивановская; "Вогъ Господь нашъ и Творецъ" и "Мотылекъ" — пъніе; "Ко дню 17 октября" — стих. чит. Кузнецова; "Паняти Гогодя" и "Часн"—пъніе; "Заяцъ на ловять" —басня въ лицахъ, исполнили-Ивановская, Пятибратъ и Н. Огарева; "Обманъ за обманъ" — басня — исполнили Гребенникова. Золоторева и Брасалина; "Пъснь труду" -- стих. чит. -- Н. Огарева: . Кіевъ" — пініе; "Мартышка и очки" — бас. проч. Л. Свиридова, "Тришкинъ кофтанъ" — бас. чит. Ирская; "Деткамъ" — стих. прочла Дороееева; "Мчатся тучи" — пвніе; "Котъ и поваръ" басня, сказ. Фенюкова; "Два крестьянина и облако" басня, въ

лицахъ-исполнили Афанасьева, Золоторева и Т. Огарева; "Порою утренней -- пъніе; ,Зеркало и обезьяна бас. сказ. Т. Огарева и Патибрать; "Два мужика" — бас. исполнили въ лицахъ-Съдыхъ, Оедорова и Т. Огарева; пъніемъ "Славься... Славься... " съ торжественнымъ "ура" закончилось П-е и последнее отделеніе акта. Туть-же уфаднымъ наблюдателемъ были розданы свидетельства декочкамъ, окончившимъ курсъ въ семъ 1909 году. Акть окончился въ 8 ч. вечера; дътямъ быль розданъ десертъ и они радостныя и оживленныя слушали похвалу начальствующихъ лицъ. Председатель отделенія-протої рей В. П. Дорошевскій сказаль дітямь нісколако словь, въ которыхъ поблагодариль ихъ и совътоваль быть прилежными къ ученію, любить школу и быть благодарными къ темъ, кто трудится надъ ихъ воспитаніемъ. Акть прошель отлично. Вольшая половина д'явочекъ (22 двв.) приняли активное участіе въ торжествъ или пъніемъ, или чтеніемъ, или тімъ и другимъ вмісті. Прекрасное пініе, осмысленное и выразительное чтеніе, особенно стихотвореній и басень въ лидахъ, оставили пріятное внечатлівніе въ слушате-TAXE.

Несомивню, что учительница положила немало труда на подготовку въ празднику. Вольшое ей спасибо. Невольно вырываются изъ сердца слова: дай, Вогъ, намъ побольше такихъ школъ и учительницъ! — Въ заключение предсъдатель отдъления и увздный наблюдатель благодарили попечительницу школы — игум. Агнію за устройство школьнаго праздника, а учительницу Н. Ф. за понесенные ею труды.

"Тришавиъ кофтанъ" — бас, чиу. Ирския; "Детивът — стих.
прочла Доровени; "Макса туби — прија. "Пост и поваръ" —

Присутствовавшій.

#### объявленія.

При каждомъ № "Нивы", независимо отъ другихъ приложеній, подписчики получатъ по одной книгѣ, всего въ годъ 52 КНИГИ.

открыта подписка

на 1910 годъ (41-й годъ изданія)

на еженедъльный иллюстриров.

со иногими приложениями

# НИВА.

Гг. подписчики "НИВЫ" получатъ въ теченіе 1910 года:

52 № еженедольного художественно-литерат. жур. "НИВА": романи, повъсти и разсказы; снижки съ картинъ, рисунки фото-этюды и иллюстраціи современныхъ событій.

52 КНИГИ отпечатання убористымъ четвимъ шрифтомъ, въ составъ воторыхъ войдетъ:

12 внигъ ежемъсячнаго журнала "Литературныя и популярнонаучныя приложенія": романи, повъсти, разсказы, популярнонаучн. и критич. статьи современныхъ авторовъ съ иллюстраціями и отдълы библіографіи, смъси, шахматовъ и шашевъ, задачъ и игръ.

#### полнаю совранія сочиненій

## 18 BHHFF A. O. HICENCRATO.

Всёхъ явленій русской жизни, всёхъ классовъ общества коснулся Писемскій своимъ живниъ, мощнымъ перомъ. Восемьсотъ лицъ (по счету самого Писемскаго), выведенныхъ имъ въ романахъ и повёстяхъ, представляють все, что было и что есть яркаго и самобытнаго во всёхъ слояхъ русской жизни. Въ каждомъ его правдивомъ словъ чувствуется неопровержимый здравый смыслъ и кръпкое, непоколебимое національное чувство.

#### полное соврание сочинений въ

### 4 FAX'S BCBB. M. TAPHIA.

Гаршинъ впиталъ въ себя и съ глубокой страстностью выразилъ въ слоихъ произведеніяхъ весь культъ лучшей части того покольнія, съ которымъ онъ выросъ. Герои Гаршина—дъйствительно герои: у нихъ огромные духовные запросы, они презираютъ личное счастье, ищутъ жертвъ. Въ произведеніяхъ его преобладаютъ картины, чувства, идеи, символы, поэмы въ прозъ. Самъ Гаршинъ стихотвореніе въ прозъ русской литературы.

Вольшой мастеръ слова, онъ достигаетъ поразительныхъ эффектовъ однимъ тонкимъ штрихомъ, одной характерной подробностью. Но на ряду съ этой простотой техники, у Гаршина есть ръдкая способность комбинировать положенія, полныя потрясающаго внутренняго трагизма.

#### СОБРАНІЕ СОЧИНЕНІЙ въ

### 18 RH B- RHYTA FANCYHA.

Мы остановили свой выборъ на К. Гамсунъ потому, что имя его теперь на устахъ всего читающаго міра. Пришель онъ съ далекаго съверъ, откуда льется теперь столько душевнаго тепла и свъта на весь міръ, —пришель къ намъ могучій, полный чарующихъ образовъ, мистерій, весенняго бреда, страстныхъ легендъ; овъ чутко подслушалъ голоса жизни, заглянулъ въ сокровенныя глубины человъческой души, раскрылъ намъ великую книгу любви...

12 № № "Парижск. мода". 12 Листова рисункова (около до 200 столбцова текста и 300 модныхъ гравюръ. Съ пильн. работъ и выжиганія и до почтовымъ ящикомъ для отвётовъ на вопросы подписчиковъ.

1 "СТВННОЙ КАЛЕНДАРЬ" на 1910 г., отпечатан. красками.

ПОДПИСНАЯ ЦВНА "НИВЫ" со всеми прилож. на годъ:

въ С.-Петербургћ: безъ достав. 6 р. 50 к. Съ пересылкою съ доставк. 7 р. 50 к. во всв мъста Безъ доставки: 1) въ Москвъ, въ конторъ Россіи. Н. Печковской—7 р. 25 к.; 2) въ Одессъ, За границу—12 руб. въ книж. маг. "Образованіе"—7 р. 50 к.

Допускается разсрочка платежа въ 2, 3 и 4 срока.

Иллюстриров. объявление о подпискъ высылается безплатно.

Адресъ: С.-Петербургъ, въ Контору журнала "НИВА" улица Гоголя, № 22.

#### восмой годъ изданія.

На 1910 г. ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА

Съ 1 ян. 1910 г. самый общедоступный въ Россіи иллю- Съ 1 ян. 1910 г. по 31 д. 1910 г. стрированный еженедъльный журналъ

### УЖЕСКІЯ РВЧІ

выходящій одинь разь въ недълю по воскресеньямъ.

"Дружескія Рачи"—изданіе безпартійное, проводящее въ жизнь начала, возвъщенныя Высочайшимъ манифестомъ 17 октября 1905 года, и служащее нуждань и интересань сельскаго обывателя по преимуществу.

Въ журналь помъщаются текциля событія, вопросы сельскаго и домашняго хозяйства, воечный отдель, врачебные советы. разстазы, иллюстрированные очерки по научнымъ и общественнымъ вопросамъ, портреты выдающихся людей, исторические очерки. странички сивха на интересныя темы изъ русской и иностранной жизни.

Въ каждомъ номеръ подробные отчеты о засъданіяхъ государственной думы.

Въ каждомъ номеры многочисленные рисунки.

Всё новости и всё выдающіяся статьи, появляющіяся въ дорогихъ изданіяхъ, будуть поміщены и на странецахъ "Друже- 1 р. 85 к. скихъ Речей".

По интересующимъ подписчиковъ вопросамъ Редакція даеть обстоятельные отвёты; 4 безпл. прем.

конеечныхъ марокъ, отвъты посылаются отдъльными письмами почтою. Въ 1908 и 1909 г.г. было дано около 10.000 отвътовъ.

Словомъ, наше изданіе, служа интересамъ сельскаго хозяйства, способствуетъ вибсть съ тымь самообразованию нашихъ читателей.

Начиная съ 1910 г., журналъ "ДРУЖЕСКІЯ РВЧИ" будетъ выходить по образцу лучшихъ заграничныхъ изданій— въ изящной обложив. Количество и качество рисунковъ, а также цвиность премій будутъ повышены.

Всемъ годовымъ подписчикамъ даются 4 БЕЗПЛАТНЫЯ преміи.

1-я премія. "Дружескій Календарь" на 1910 годъ съ 84 рис. и картой Россійской Имперіи, въ роскошной обложив.

2-я премія. Безсмертная поэма великаго русскаго писателяюмориста Н. В. Гоголя "Мертвыя Души" (оба тома).

3-я премія. "Новый путь къ разведенію плодовыхъ садовъ и новые способы ухода для полученія урожая плодовъ".

4-я премія. Большая картина-пейзажь въ краскахъ. Изящное украшеніе каждой комнаты.

Подписная плата на журналь со всѣми къ нему приложеніями на годъ 1 р. 85  $\kappa$ ., на  $^{1}/_{2}$  года—92  $\kappa$ ., а на одинъ мѣсяцъ—15  $\kappa on$ .

Адресь конторы журнала: С.-Петербургь, Фонтанка, 39.

Редакторъ-издатель В. И. Бафталовскій.

#### открыта подписка

на журналъ церковно-общественной жизни, науки и литературы

### "XPUCTIAHUHB".

журналъ вступаетъ въ четвертый годъ изданія, выходитъ ежемъсячно книгами,

на хорошей бумагъ, съ иллюстраціями,

при дъятельномъ участіи извъстныхъ научныхъ и литератур-

выдающихся церковно-общественныхъ дѣятелей.

Добрая репутація журнала, поставившаго своею задачею служеніе великому ділу "христіанизаціи" современнаго общества и защиты Христова ученія отъ современныхъ нападокъ на него съ разныхъ сторонъ, настолько упрочилась за три года существованія журнала, что Редакція въ настоящій новый годъ изданія считаєть совершенно излишнимъ рекомендовать себя обществу и повторяєть еще разъ свою программу, которая остается безъ всякой преміны. Мы напомнимъ здібсь нашимъ читателямъ только о томъ, что мы попрежнему всегда будемъ стараться быть другомъ, утпешителемъ, спутникомъ всякаго христіанина въ его жизни на землъ.

Въ теченіе года "Христіаннинъ" дасть своимъ подпочинамъ

- 1. 12 книжекъ журнала около 8000 стран-
  - 2. Кто такой Інсусъ Христосъ.

проф. Ф. тома.

(Переводъ съ французскаго). Около 400 стран.

3. Отвъты на главнъйшія возраженія противъ въры истинной.

II. Маккавеева. Около 260 стр.

#### 4. Проповъди Епископа Евдокима.

Т. 2-й. Около 300 стр.

#### 5. 12 книжекъ подъ названіемъ: "МАЛЕНЬ-КІИ ХРИСТІАНИНЪ".

(Отдъльно отг журнала 1 руб.) Около 400 стран.

6. 24 листка духовно-нравственнаго содержанія около 150 стран.

### Въ теченіе новаго 1910 года въ журналѣ будутъ помѣщены слѣдующія статьи:

#### I. По востоку и западу.

Описаніе путешествія, совершеннаго Преосвященнымъ-Редакторомъ съ профессорами и студентами Московской Духовной Акаденіи по Востоку, Славянскимъ землямъ и Западной Европъ.

#### II. Апологетическіе очерки.

На книжный рынокъ въ настоящее время выброшено такъ много разнообразнаго критическаго, а иногда и просто даже пасквильнаго характера сочиненій на христіанство, самые лучшіе, священнъйшіе его завъты.

Каждому христіанину нужно бороться всёми чистыми мерами за свои христіанскія уб'яжденія. Этотъ отд'яль, столь нужный въ наши дни, у насъ будетъ вести выдающій богословъ, профессоръ, публицистъ и писатель.

#### Ш. Дневникъ Прот. Родіона Путятина.

Прот. Путятинъ въ далекое и тажелое время, безъ всякихъ реформъ, достигь могущественнъйшаго вліянія на общество, народъ, интеллигенцію и даже Высочайшихъ Особъ. Интересны тѣ страницы его дневника, на которыхъ онъ раскрываетъ христіанскія скорби и радости. Предъ читателемъ двевника пройдетъ живой образъ пастыря, у котораго всѣмъ можно многому поучиться и въ наши тажелые дни.

### IV. Письма Преосвященнаго Михаила (Грибановскаго).

Это быль просвъщенивший, гумманивший архипастырь близко стоявший къ правящимъ сферамъ. Многое изъ его писемъ такъ близко къ нашему времени, такъ поучительно и интересно для каждаго изъ насъ.

#### V. Письма Преосвященнаго Өеофана-затворника.

Условія подписки: На годъ 5 рублей, на полгода 3 рубля съ доставкой и пересылкой въ Россіи; за границу—на годъ 8 руб., на полгода—4 руб. Отдъльныя книжки журнала по 75 коп. съ перес.; наложеннымъ платежомъ на 10 коп. дороже.

При выпискъ не менъе десяти экземпляровъ—11-й высылается, безплатно.

Разсрочка допускается для духовенства и учащаго персонала, прочимъ—по соглашевію.

Адрест редакціи: Сергіемъ Посадъ, Московск. губ. Ре-

Редакторъ-издатель Епископъ Евдокимъ.

От редакціи Тамб. Еп. Въд. По всей справедливости журналь Христіанинг должень быть настольною книгою въ домахъ священническихъ и интеллигентныхъ христіанъ. Но жаль, что свътская публика почти не знаетъ даже о существованіи этого прекраснъйшаго журнала.

Пр. Панормовъ.

илиньдеский нервола году <del>ого отр</del>естиванія, будовы произа-

# "21H2TP 20HE2FOII2IIZF,"

#### въ 1910 году

#### первид Пре винаден строи Михания (При-

#### пятьдесять первый.

Съ 1910 года журналь Душеполезное Чтеніе вступаеть, съ Вожіей помощію, въ пятьдесять первый годъ своего изданія. Такое долговременное существованіе журнала рѣдко выпадаеть на долю не только духовныхь, но и свътскихъ журналовъ. Причина этого заключается столько же въ сочувствіи читающей публики, сколько и въ томъ, что журналь не изивняль однажды принятой Редакціей задачъ. Въ немъ, за время его полстолътняго существованія, кромъ простыхъ, напечатано не мало научныхъ, серьезныхъ статей, которыя привлекали къ себъ вниманіе многихъ лицъ, привыкшихъ къ научному и серьезному чтенію въ области богословія.

Въ журналъ нестоянно затрогивались различные богословские вопросы и обсуждались разные предметы, которымъ, по возможности, давалось всестороннее освъщение. При этомъ Редакція журнала никогда не считала своею обязанностію рабски слъдовать длуху времени", даже при самыхъ тяжелыхъ и неблагопріятныхъ обстоятельствахъ. Худо ли, хорошо ли,—но журналъ постоянно сохранялъ свою собственную физіономію, по которой его можно было отличить отъ десятковъ другихъ духовныхъ журналовъ, былъ всегда самостоятеленъ и самобытенъ.

При такой постановкъ дъла журналъ за свои 50 лътъ заслужилъ многочисленные одобрительные отзывы какъ со стороны духовныхъ, такъ и свътскихъ лицъ. Журналъ хорошо извъстенъ и за границей, и даже въ отдаленной отъ насъ Америкъ онъ выписывается во многихъ экземплярахъ; присылаются требованія о высылкъ его въ Китай и Японію, не говоря о многочисленныхъ мъстностяхъ Сибири, гдъ очень распространенъ нашъ журналъ.

Изданіе журнала Душеполезное Чтеніе въ 1910 году, пятьдесять первомь году его существованія, будеть продолжаться на техь же основаніяхь, на какихь издавался при преж-

нихъ его редакторахъ: преосвященномъ Виссаргони, епископъ Костромскомъ и Галичскомъ, и прот. Д. Ө. Касицыню, и главная цель его будеть та же, какая указана покойнымь Митрополитомъ Филаретомо въ его донесеніи о журналь Святьйшему Синоду, -- "служить духовному и нравственному наставленію христіанъ, удовлетворять потребности назидательнаго и понятнаго духовнаго чтенія".

Въ изданныхъ доселъ шестистахъ внигахъ Душеполезнаго Чтентя уже имъется твердое основание для суждения о журналь, и только для лицъ, незнакомыхъ съ нимъ, считаемъ необходимымъ

присовокупить, что

#### ВЪ СОСТАВЪ ЖУРНАЛА ВХОДЯТЪ:

1) Труды, относяшіеся къ изученію Св. Писанія, твореній св. отцевъ и православнаго Богослуженія.

2) Статьи въроучительнаго и нравоучительнаго содержанія, съ обращениемъ особеннаго внимания на современныя явления въ общественной и частной жизни.

- 3) "Публичныя богословскія чтенія". 4) Слова, поученія и витогослужебныя бесталы особенно на основании святоотеческихъ твореній и наиболю знаменитыхъ пастырей Церкви.
- 5) Церковно-историческіе разсказы на основаніи первоисточниковъ и исторически авторитетныхъ памятниковъ.
- 6) Воспоминанія о лицахъ замічательныхъ по заслугамъ для Перкви и по духовно-правственной жизни.
- 7) Письма и разныя изследованія преосвященнаго Өеофана затворника и јеросхимонаха о. Амеросія Оптинскаго.
- 8) Общенонятное и духовно-поучительное изложение свъдъній изъ наукъ естественныхъ.
  - 9) Описаніе путеществій къ святымъ містамъ.
  - 10) Новыя данныя о расколь.
- 11) По возможности документальныя и въ то же время понятныя свёденія о западных исповеданіяхь: рикско-католическомъ, англиканскомъ, лютеранскомъ, реформатскомъ, много-различныхъ сектахъ съ разборомъ ихъ ученій и обрядовъ.
  - 12) Литературное обозрвніе.
  - 13) Современная цечать.
  - 14) Критика.
  - 15) Стихотворенія.

16) Повъсти и разсказы.

17) Отклики на современность.

По примъру прошлыхъ лътъ и въ 1910 году въ Душеполезномо Чтеніи нъкоторыя статьи будутъ иллюстрироваться соотвътственными рисунками.

Въ 1910 году всв подписчики получатъ безплатное приложеніе:

#### Святитель Димитрій Ростовскій,

#### сочинение ВАСИЛІЯ НЕЧАЕВА (ЕПИСКОПА ВИССАРІОНА).

Опредъленіемъ Училищнаго Совпта при Св. Синодю отъ 16—19 іюня 1898 года за № 477, утвержденнымт Г. Оберь-Прокуроромъ Св. Синода, постановлено: издаваемый въ Москвъ ежемъсячный духовный журваль Душеполезное Чтеніе—одобрить, въ настоящемъ его видъ, для библіотекъ церковно-приходскихъ школъ.

Годовая цена журнала за 12 внигъ Четыре рубля съ пересылкой. За границу — Пять рублей.

Адресъ: Москва. Въ редакцію журнала Душеполезное

Чтеніе, при церкви Святителя Николая въ Толмачахъ.

Можно подписываться и во всёхъ болёе известныхъ книж-

Редакторъ Священникъ *Михаилъ Опвейскій*.

Издательница *Ольга Касицына*.

Содержанте. Отдёлъ неоффиціальный. І. Боголюбскій Тишениновскій женскій монастырь. (Прод.). ІІ. Протоіерей П. И. Турчаниновъ. III. Хроника. IV. Объявленія.

При семъ вомеръ прибавленіе: "Проповъдническій Листокъ".

И. об. Редактора, Ректоръ Семинаріи Прот. 1. Панормовъ.

#### Цензоръ, Протојерей Петръ Успенскій.

### Проповъдническій Листокъ.

. мимеровым минеровым № 9-й.

### СЛОВО

по случаю возобновленія иконостасовъ и разныхъ украшеній въ Троицкомъ соборѣ г. Моршанска.

Великое дёло, слуш., совершилось у насъ. Совершилось то, чего мы давно желали и о чемъ усиленно заботились. И именно, — совершилось то обновленіе, которое мы тенерь видимъ въ этомъ святомъ храмѣ своемъ. Не вдругъ совершилось оно, но совершилось такъ, какъ и слѣдуетъ, въ надлежащемъ благолѣпіи: въ 1903-мъ году возобновлена въ этомъ храмѣ мраморная и живописная отдѣлка стѣнъ, — въ прошломъ 1908 году въ немъ устроенъ новый полъ изъ пирогранитныхъ плитокъ, а въ настоящемъ году въ немъ совершилось возобновленіе иконостасовъ.

Милость Божія великая! Слава и благодареніе Господу, благод'явшему намъ! А вм'єст'є съ т'ємъ слава и благодареніе и вамъ, досточтимые попечители и благотворители этого храма! Много труда и много цѣнныхъ жертвъ вы употребили на видимое нами здѣсь благолѣпіе \*); много было для васъ при этомъ и разнаго рода затрудненій; но вы и при затруднительныхъ обстоятельствахъ съ неослабною ревностью продолжали свое дѣло и довели его до конца. Конецъ всему дѣлу вѣнецъ. Дѣло ваше въ высшей степени благодѣтельное. И мы вѣруемъ, что Всеблагій І'осподь не оставитъ васъ за него Своими щедрыми милостями, такъ какъ доброхотныхъ дателей любитъ Онъ (2 Кор. 9, 7).

Но быть можеть, кто скажеть, что лучше бы тѣ цѣнныя жертвы, которыя употреблены на украшеніе этого храма, употребить или на училище, или на больницу, или на какое-либо другое богоугодное заведеніе.

Въ наше время, при упадкъ святой въры и благочестія, много найдется такихъ людей, которые упорно держатся этого мнънія. Но мнъніе это не върно. "Устроеніе училищь, больниць и другихъ богоугодныхъ заведеній, скажемъ словами блаженной памяти Преосвященнъйшаго Оеофана, затворника Вышенской пустыни,—безъ сомнънія, благодътельно, но устроеніе и украшеніе храма благодътельно паче всъхъ другихъ благодътельныхъ учрежденій и зданій..., ибо храмъ есть и училище, и больница, и самое высшее богоугодное заве-

<sup>\*)</sup> На всѣ вышеозначенныя возобновленія и укращенія употреблено болье 50 тысячъ.

деніе"... (Слов. къ Владим. паствъ, изд. 1869 г. стр. 361).

И действительно, храмъ, Вожій есть, во 1-хъ, училище, и училище высшее, которое св. Іоаннъ Златоустъ называеть Вселенскими университетоми (Душепол. Чт. 1901 г., іюль, стр. 348). Въ этомъ училищъ преподается самая нужная наука о спасеніи души, и преподается она посредствомъ чтенія божественныхъ и отеческихъ писаній, посредствомъ совершаемаго въ немъ богослуженія, посредствомъ произношенія поученій и посредвсёхъ вещей, находящихся въ храмъ. Въ ствомъ этомъ училищъ, т. е. въ храмъ Божіемъ, нъкогда училась Сама Пресвятая Вогородица. Это училище въ свое время съ любовію постщали обучавшіеся въ Авинской школь св. Василій Великій и св. Григорій Вогословъ. Вообще можно сказать, что изъ этого училища всегда выходили и будутъ выходить самые лучшіе ученики благочестія.

Затѣмъ, во 2-хъ, храмъ Божій есть, дѣйствительно больница, въ которой врачуются всѣ наши немощи— и душевныя, и тѣлесныя. Здѣсь совершаются таннства св. Церкви, которыя имѣютъ особенную силу, цѣлебную. Здѣсь, по выраженію св. Іоанна Златоуста, "хранятся великія наши сокровища и всѣ наши надежды" (Злат. 32 бесѣд. на еванг. Мате.). Многіе изъ вѣрующихъ христіанъ приходили въ храмъ Божій со скорбію, а выходили изъ него съ утѣшеніемъ. А многіе изъ нихъ получали въ храмѣ Божіемъ исцѣленіе и отъ тѣлесныхъ болѣзней. Пояснимъ это примѣромъ: въ 1688 году родная сестра патріарха Іоакима Евфимія, страдавшая

раною въ боку, однажды, молясь Пресвятой Богородицѣ объ исцѣленіи своей болѣзни, вдругъ услышала голосъ: "Евфимія! Иди въ храмъ Преображенія Сына Моего; тамъ есть образъ, именуемый "Всѣхъ скорбящихъ радость"; призови туда священника; отслужи предъ этимъ образомъ молебенъ съ водоосвященіемъ, и ты получишь исцѣленіе отъ своей болѣзни". Евфимія исполнила все, какъ было сказано ей, и выздоровѣла (Четьим. 24 окт.).

Наконець, въ 3-хъ, храмъ Вожій, дёйствительно, есть самое высшее богоугодное заведеніе, мисто селенія славы Божіей (Пс. 25, 8), домъ Самого Господа, въ которомъ Онъ пребываетъ особеннымъ таинственнымъ образомъ посреди молящихся (Мате. 18. 20) и милостиво внемлетъ молитвамъ ихъ. Мы не видимъ въ храмѣ Господа, но нѣкоторые изъ святыхъ видѣли Его. Такъ, напримѣръ: видѣлъ Его въ храмѣ въ четвергъ, на страстной недѣлѣ, во время Божестеенной литургіи, преподобный Серафимъ Саровскій: въ это время онъ видѣлъ Его въ образи Сына человическаго, во слави, сіяющаго свимлие солнца, неизреченнымъ свитомъ, и окруженнаго, какъ бы роемъ пчелъ, небесными силами: ангелами, архангелами, херувимами и серафимами (Жит. препод. Сераф. изд. 1903 г. стр. 34).

Послѣ этого, слуш., понятно, что обновленіе и украшеніе этого храма, дѣйствительно, для насъ дѣло ве-

ликое и благодътельное, такъ какъ въ каждомъ храмъ Божіемъ совмъщаются и училище, и больница, и другія Богоугодныя заведенія. А поэтому и постараемся быть благодарными за это дело и Господу и дарованнымъ намъ отъ Него попечителямъ и благотворителямъ. Господа будемъ благодарить и молитвенными своими подвигами, и исполненіемъ запов'вдей Его, а попечителей и благотворителей -- своими почтительными къ нимъ отношеніями и своими усердными молитвами ко Господу о дарованіи имъ благоденственнаго и мирнаю житія, здравія, и спасенія, и во всему благаго поспишенія. Кром'в того, мы должны вмънить себъ въ непремънную обязанность и то, чтобы пользоваться этимъ храмомъ, какъ слъдуетъ, и именно, - чтобы въ воскресные и праздничные дни, а кто можеть и въ другіе своболные дни, приходить въ него на богослужение, - чтобы внимательно слушать совершаемое въ немъ чтеніе и пъніе и, заимствуя изъ всего слышаннаго необходимые для своего спасенія уроки, устраивать по нимъ жизнь свою, - чтобы не уклоняться отъ врачеванія своихъ немощей, душевныхъ и телесныхъ, благодатными таинствами св. Церкви, - чтобы съ неослабнымъ благоговъніемъ совершать въ немъ молитвы свои, и чтобы усиленно поддерживать въ себъ молитвенное настроеніе, помня, что всякій храмъ Вожій есть небо на землів и что молящіеся въ немъ входять въ самое близкое общеніе и съ Господомъ, и съ Пресвятою Богородицею, и съ ангелами, и со всёми святыми Божіими. При этомъ мы сочувственно должны относиться и къ нуждамъ своего храма, и, по возможности, вносить на удовлетвореніе ихъ свои посильныя пожертвованія. Аминь.

**Протојерей** Іоаннг Кобяковг.



Тамбовскую духовную семинарію 20 ноября с. г. посѣтили во время классныхъ уроковъ Преосвященнѣйшій Иннокентій, Епископъ Тамбовскій, и Преосвященнѣйшій Антоній, Епископъ Тобольскій, прибывшій въ городъ Тамбовъ 19 сего ноября къ своимъ родителямъ. При входѣ въ зданіе семинаріи Преосвященнѣйшіе Архипастыри были встрѣчены о. Ректоромъ и г. Инспекторомъ Семинаріи.

помня, что волкій храмь Ложій соть пебо на веняй